



## Sắc lệnh của đơn vị y tế công cộng hủy bỏ các yêu cầu chung về khẩu trang trong nhà

Cơ quan Y tế Oregon (OHA) đã thông qua quy tắc đeo khẩu trang trong nhà lâu dài vào ngày 7 tháng 2 năm 2022. OAR 333-019-1025. Theo quy định đó, Giám đốc Y tế Công cộng của Tiểu bang hoặc Viên chức Y tế Công cộng của Tiểu bang có thể ra lệnh hủy bỏ các yêu cầu chung về khẩu trang trong nhà nếu những yêu cầu đó không còn cần thiết để kiểm soát COVID-19.

Kể từ ngày 11 tháng 3 năm 2022 sau 11:59 CH, các yêu cầu chung về khẩu trang trong nhà trong OAR 333-019-1025 sẽ không còn hiệu lực. Yêu cầu về khẩu trang trong nhà không còn cần thiết vì tác động của COVID-19 đã giảm ở Oregon theo một số cách, bao gồm nhưng không giới hạn ở:

- Số ca nhập viện do COVID-19 đã giảm xuống dưới 300.
- Tính đến ngày 8/3/2022, mức trung bình 7 ngày là 520 ca/ngày, thấp hơn 94% so với mức đỉnh 8.209 ca/ngày vào ngày 20/1; nó cũng là số ca trung bình thấp nhất trong 7 ngày kể từ tháng 7 năm 2021.
- Kể từ ngày 9 tháng 3 năm 2022, 75,5% số người từ 18 tuổi trở lên sống ở Oregon đã hoàn tất liệu trình tiêm vắc xin phòng COVID-19 chính của họ, ngoài khả năng miễn dịch ở những người gần đây đã phục hồi sau khi bị COVID-19 trong những đợt gia tăng gần đây do các biến thể Delta và biến thể Omicron.

OHA khuyến cáo những người có nguy cơ cao mắc bệnh nặng và nhập viện, đặc biệt là trong các cộng đồng có mức độ lây truyền trung bình hoặc cao theo [Cấp cộng đồng COVID-19 của Trung tâm Kiểm soát và Phòng ngừa Dịch bệnh \(CDC\)](#), tiếp tục đeo khẩu trang ở môi trường trong nhà, bao gồm cả những người:

- Những người chưa được tiêm vắc xin,
- Có hệ thống miễn dịch yếu,
- Có bệnh nền,
- Từ 65 tuổi trở lên, hoặc
- Sống chung với những người khác có nguy cơ cao mắc bệnh nặng.

OHA sẽ tiếp tục làm việc để tăng cường khả năng tiếp cận với tiêm vắc xin, khẩu trang chất lượng, xét nghiệm và điều trị trong các cộng đồng bị ảnh hưởng không tương xứng bởi COVID-19.

Không có quy định nào trong lệnh này cấm một tổ chức chính phủ, doanh nghiệp hoặc nơi làm việc yêu cầu các cá nhân phải đeo khẩu trang. Những cá nhân muốn tiếp tục đeo khẩu trang để bảo vệ chống lại COVID-19 được tự do làm điều đó.

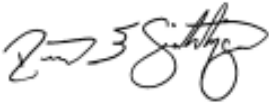
Các yêu cầu về khẩu trang đối với môi trường chăm sóc sức khỏe theo OAR 333-019-1011 vẫn có hiệu lực.

Được lập vào ngày 11 tháng 3 năm 2022.



---

Rachael Banks  
Giám đốc Y tế Công cộng  
Oregon Health Authority (Cơ quan Y tế Oregon)  
Public Health Division (Phòng Y tế Công cộng)



---

Dean Sidelinger  
Nhân viên Y tế và Bác sĩ Dịch tễ Tiểu bang  
Oregon Health Authority (Cơ quan Y tế Oregon)  
Public Health Division (Phòng Y tế Công cộng)

**Khả năng tiếp cận tài liệu:** Đối với các cá nhân bị khuyết tật hoặc các cá nhân không nói được tiếng Anh, OHA có thể cung cấp thông tin theo các định dạng khác, chẳng hạn như ở bản dịch, bản in chữ lớn hay chữ nổi. Liên hệ với COVID-19 Communications Unit (Đơn vị Truyền thông về COVID-19) theo số 1-971-673-2411, 711 TTY hoặc [COVID19.LanguageAccess@dhsosha.state.or.us](mailto:COVID19.LanguageAccess@dhsosha.state.or.us)